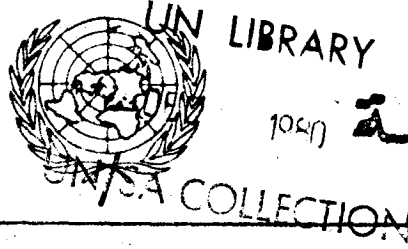




Distr.
LIMITED
A/C.1/35/L.60
26 November 1980
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH



الأمم المتحدة

الجمعية العامة

الدورة الخامسة والثلاثون
اللجنة الأولى
البند ٤٨ من جدول الأعمال

نزع السلاح العام الكامل

دراسة عن نزع السلاح التقليدي

الآثار الادارية والمالية المترتبة على مشروع القرار الوارد
في الوثيقة A/C.1/35/L.2/Rev.1

بيان مقدم من الأمين العام وفقا للمادة ١٥٣ من النظام
الداخلي للجمعية العامة

١ - ينص مشروع القرار الوارد في الوثيقة A/C.1/35/L.2/Rev.1 المؤرخة في ١٨ تشرين الثاني /
نوفمبر ١٩٨٠ على أن الجمعية العامة ، في جملة أمور ؛

(أ) توافق من حيث المبدأ على اجراء دراسة لجميع جوانب سباق التسلح التقليدي ولنزع
السلاح فيما يتصل بالأسلحة والقوات المسلحة التقليدية ، على أن يضطلع بها الأمين العام بمساعدة
فريق من الخبراء المؤهلين يقوم بتعيينهم على أساس جغرافي متوازن ؛

(ب) تترجو كذلك من الأمين العام أن يقدم تقريرا مرحليا عن الدراسة المتعلقة بجميع
جوانب سباق التسلح التقليدي وعن نزع السلاح المتصل بالأسلحة والقوات المسلحة التقليدية التي
الدورة الاستثنائية الثانية المكرسة لنزع السلاح التي ستعقدتها الجمعية العامة وتقريرها نهائيا التي
الجمعية العامة في دورتها الثامنة والثلاثين .

٢ - ويمتزم الأمين العام ، للقيام بالدراسة المطلوبة ، تعيين ١٥ خبيرا مؤهلا يعقدون دورة
واحدة في عام ١٩٨١ تستمر اسبوعين (من ٢٠ الى ٣١ تموز/يوليه ، في نيويورك) ، ودورتين مدة
كل منهما اسبوعان في آذار/مارس وآب/أغسطس ١٩٨٢ (في نيويورك) ، ودورتين مدة كل منهما
اسبوعان في كانون الثاني /يناير وتموز/يوليه ١٩٨٣ (في نيويورك) .

٣ - وفيما يلي تقدير للمصروفات المتصلة بعمل فريق الخبراء :

(أ) تتطلب اجتماعات فريق الخبراء توفير الترجمة الشفوية بخمس لغات (الاسبانية والانكليزية والروسية والصينية والفرنسية) ووثائق لما قبل الدورة وللدورة ولما بعد الدورة مجموع صفحاتها ٢٥١٠ صفحات باللغات الخمس . وستكون وثائق ما قبل الاجتماع الأول الذي سيعقد في عام ١٩٨٢ والاجتماع الأخير الذي سيعقد في عام ١٩٨٣ باللغات الست (الاسبانية والانكليزية والروسية والصينية والعربية والفرنسية) .

وستكون تكاليف خدمة المؤتمرات المتعلقة بذلك كما يلي :

<u>١٩٨٣</u>	<u>١٩٨٢</u>	<u>١٩٨١</u>	
بالدولارات	بالدولارات	بالدولارات	
			أولا - وثائق ما قبل الدورة (..... ٥٠٠ كلمة) (باللغات الاسبانية والانكليزية والروسية والصينية والفرنسية)
٤٨٤ ٢٠٠	٤٥٩ ٤٠٠	٣٦ ٠٠٠	
			ثانيا - خدمة الجلسات (لغات الترجمة الشفوية : الاسبانية والانكليزية والروسية والصينية والفرنسية)
١٥٣ ٧٠٠	١٤٥ ٤٠٠	٦٨ ٦٠٠	
			ثالثا - وثائق الدورة (١٦٣ ٥٠٠ كلمة) (باللغات : الاسبانية والانكليزية والروسية والصينية والفرنسية)
١٦٠ ٧٠٠	١٥٢ ٠٠٠	٣٥ ٥٠٠	
			رابعا - وثائق ما بعد الدورة (٣٢٤ ٠٠٠ كلمة) (باللغات : الاسبانية والانكليزية والروسية والصينية والعربية والفرنسية)
٣٦٠ ٨٠٠	٣٤٢ ٤٠٠	٧ ٤٠٠	
١٤ ٣٠٠	١٣ ٦٠٠	٦ ٤٠٠	خامسا - احتياجات ادارة الخدمات العامة
<u>١ ١٧٣ ٧٠٠</u>	<u>١ ١١٢ ٨٠٠</u>	<u>١٥٣ ٩٠٠</u>	المجموع

(ب) وعلى أساس افتراض أنه ستدفع للخبراء أجور السفر وبدلات الإقامة اليومية المقررة للرتبة مد - ١ ، وعلى افتراض أن دورة ١٩٨١ ستستمر أسبوعين وأن دورتي ١٩٨٢ ستستمر كل منهما أربعة أسابيع ، وأن دورتي ١٩٨٣ ستستمر كل منهما أربعة أسابيع ، فإن تكلفة أجور السفر ستصل إلى ٣٨ ٤٠٠ دولار في سنة ١٩٨١ وإلى ٨١ ٣٠٠ دولار في سنة ١٩٨٢ وإلى ٨٦ ٢٠٠ دولار في سنة ١٩٨٣ .

(ج) وسيحتاج الأمر إلى خدمات خبراء استشاريين على مستوى معادل للرتبة ف - ٥ لفترات مجموعها ١٥ شهرا (خبير استشاري لمدة شهر واحد في سنة ١٩٨١ ، وخبير استشاري لمدة مجموعها أربعة شهور في سنة ١٩٨٢ ، وخبيران استشاريان كل منهما لمدة خمسة شهور في سنة ١٩٨٣) لأعداد بيليوغرافيا ، وكتابة فصول مستقلة عن موضوعات تقنية محددة ، وتنسيق أعداد مشروع التقرير والتقرير النهائي . ويقدر ما يرتبط بذلك من الأتعاب وتكاليف السفر بمبلغ ٧٤ ٢٠٠ دولار (٦ ٠٠٠ دولار لسنة ١٩٨١ ، و ٢٠ ٢٠٠ دولار لسنة ١٩٨٢ ، و ٤٨ ٠٠٠ دولار لسنة ١٩٨٣) .

٤ - وبناءً على ذلك فإنه إذا ما اعتمدت الجمعية العامة مشروع القرار سيصل مجموع النفقات المطلوبة إلى ٢٧٢٠ ٥٠٠ دولار بيانها كما يلي :

المجموع	١٩٨٣	١٩٨٢	١٩٨١	
بالدولارات	بالدولارات	بالدولارات	بالدولارات	
٢ ٤٤٠ ٤٠٠	١ ١٧٣ ٧٠٠	١ ١١٢ ٨٠٠	١٥٣ ٩٠٠	خدمات المؤتمرات
٢٨٠ ١٠٠	١٣٤ ٢٠٠	١٠١ ٥٠٠	٤٤ ٤٠٠	التكاليف الأخرى
٢ ٧٢٠ ٥٠٠	١ ٣٠٧ ٩٠٠	١ ٢١٤ ٣٠٠	١٩٨ ٣٠٠	المجموع